

## INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA Y ESTERILIZACIÓN



El producto puede ser utilizado solo por el persona médico especializado, que ha sido enseñó cómo manejar las herramientas. Uso inapropiado o poco ó inapropiado el mantenimiento puede dañar rápidamente las herramientas. La primera y cualquier tiempo después del uso, la el producto debe limpiarse a fondo con agua tibia (máximo 95 C (203 F), desinfectado, enjuagado (preferiblemente agua destilada) y secado cuidadosamente.

Debe ser esterilizado antes del uso por el método de esterilización de vapor en un autoclave a 134 C (275 F) durante un máximo de 10 minutos (para volver a usar) o por EO Esterilización (para instrumentos SU). Preste atención a que el producto no entre en contacto con ácidos u otros desinfectantes agresivos que podrían corroerlo.

En garantía, será posible reparar y / o reemplazar libremente todas esas partes presentando defectos de producción bien probados. Daños debidos a un uso inapropiado del el producto no puede ser cubierto por la garantía.

## INSTRUÇÕES DE LIMPEZA E ESTERILIZAÇÃO



O produto pode ser usado apenas pela equipe médica especializada, que foi ensinou como lidar com as ferramentas. Uso impróprio ou pouco ou inadequado a manutenção pode danificar rapidamente as ferramentas. O primeiro e qualquer momento após o uso, o produto deve ser cuidadosamente limpo com água morna (máx. 95 C (203 F), desinfectados, enxaguados (de preferência água destilada) e cuidadosamente secos

Deve ser esterilizado antes do uso pelo método de esterilização a vapor em autoclave a 134 C (275 F) por no máximo 10 minutos (para reutilizável) ou por EO Esterilização (para instrumentos SU). Preste atenção que o produto não entra em contatocom ácidos ou outros desinfetantes agressivos que possam corroer.

Em garantia, será possível reparar e / ou substituir livremente todas essas peças apresentando defeitos de produção bem comprovados. Danos devidos ao uso inadequado do produto não pode ser coberto pela garantia.

## ISTRUZIONI PER LA PULIZIA E LA STERILIZZAZIONE



Il prodotto può essere utilizzato solo da personale medico specializzato, appositamente addestrato a maneggiare le strumentazioni. Un uso improprio o una manutenzione scarsa o inappropriata può danneggiare rapidamente il prodotto. Dopo ogni utilizzo, il prodotto dev' essere accuratamente pulito con acqua calda (max. 95 C), disinfettato, risciacquato (preferibilmente con acqua distillata) e asciugato con cura.

Il prodotto dev' essere sterilizzato prima dell' utilizzo mediante sterilizzazione a vapore in un' autoclave a 134 C per massimo 10 minuti ( per gli strumenti riutilizzabili) o mediante sterilizzazione a ossido di etilene (per gli strumentichirurgici). Prestare attenzione che il prodotto non entri in contatto con acidi o altri disinfettanti aggressivi che potrebbero corroderlo.

Nei regimi di garanzia, è possibile riparare e/osostituire gratuitamente tutte quelle parti che presentano comprovati difetti di produzione. I danni derivanti da un uso improprio del prodotto non possono essere coperti dalla garanzia.



**FM DEURA & CO.**

Address: 21/234, Maharaja  
Road Sialkot 51310 Pakistan



**Certlink Certification Services**

P.zza Cavour 18,  
20832 Desio (MB),  
Italia.

**Distribué par: COMED SAS**

Parc des Forges - 8 rue Louise Michel  
67200 STRASBOURG – France